Circulating Cultures
Exchanges of Australian Indigenous Music, Dance and Media
Circulating Cultures
Exchanges of Australian Indigenous Music, Dance and Media

Edited by Amanda Harris
Circulating cultures: exchanges of Australian Indigenous music, dance and media / edited by Amanda Harris.

ISBN: 9781925022193 (paperback) 9781925022216 (ebook)

Subjects: Social change--Australia--Cross-cultural studies.
Culture diffusion--Australia.
Intercultural communication in art.
Music in intercultural communication.
Art, Aboriginal Australian--21st century--Cross-cultural studies.

Other Creators/Contributors: Harris, Amanda, 1976- editor.

Dewey Number: 306.4840994

All rights reserved. No part of this publication may be reproduced, stored in a retrieval system or transmitted in any form or by any means, electronic, mechanical, photocopying or otherwise, without the prior permission of the publisher.

Front cover image: Johnny Divilli and Joanne Nulgit perform Dudu Mardudu (the ‘circling’ plane dance) at the Mowanjum Festival, 11 July 2013. Photo by Matt Scurfield. Copyright Mowanjum Art and Culture Centre. Used with permission. Dudu Marduda (the ‘circling’ plane) is a balga/jumba dance-song created by Worrorra composer Wati Ngerdu following the extensive search for a Royal Flying Doctor Service aeroplane that disappeared and crashed after leaving Tablelands Station in the Kimberley in 1956. The dance was revived in 2013 by the performers and the Mowanjum Art and Culture Centre for the annual Mowanjum Festival, after their recovery and circulation of an archival photo of the dance taken in the Mowanjum Community in the late 1950s. Thanks to Sally Treloyn for sourcing and describing the image.

Back cover image: Recording session at Oenpelli (now Gunbalanya). Larry Marawana, Tommy Madjalkaidj, Colin Simpson, Raymond Giles and three unidentified individuals around the Pyrox Wire Recorder, 1948. Photograph by Howell Walker. By permission of the National Library of Australia. NLA MS5253, Box 99, Bag B.

Cover design and layout by ANU Press

Printed by Griffin Press

This edition © 2014 ANU Press
Contents

Contributors ........................................ vii

1. Archival Objects and the Circulation of Culture ............ 1
   Amanda Harris

Part 1: C. P. Mountford and the Circulation of Music,
Dance and Film

2. Beth Dean and the Transnational Circulation of Aboriginal
   Dance Culture: Gender, Authority and C. P. Mountford .... 19
   Victoria Haskins

3. The Circle of Songs: Traditional Song and the Musical Score to
   C. P. Mountford’s Documentary Films .................... 45
   Anthony Linden Jones

   Accounts of the Bush from the Mid-Twentieth Century .... 73
   Amanda Harris

Part 2: Transformation and Repatriation

5. Song as Artefact: The Reclaiming of Song Recordings
   Empowering Indigenous Stakeholders—and the Recordings
   Themselves ............................................. 101
   Genevieve Campbell

6. Turning Subjects into Objects and Objects into Subjects:
   Collecting Human Remains on the 1948 Arnhem
   Land Expedition ...................................... 129
   Martin Thomas
Part 3: Cultural Journeys in the Top End

7. The Role of Songs in Connecting the Living and the Dead: A Funeral Ceremony for Nakodjok in Western Arnhem Land ................................................................. 169
   Reuben Brown

8. Cross and Square: Variegation in the Transmission of Songs and Musical Styles Between the Kimberley and Daly Regions of Northern Australia ........................................... 203
   Sally Treloyn

9. Listening to Heavy Metal in Wadeye ............................... 239
   John Mansfield

Index ................................................................. 263